

南區區議會屬下
環境及衛生事務委員會第五次會議會議議程

Agenda for the Fifth Meeting of
the Environment and Hygiene Committee, Southern District Council (SDC)

| | | | |
|--------------------|----------------------------------|-----------------------|--|
| <u>日期</u> ： | 2004 年 9 月 27 日 | <u>Date</u> ： | Monday, 27 September 2004 |
| <u>時間</u> ： | 下午 2 時 30 分 | <u>Time</u> ： | 2:30 pm |
| <u>地點</u> ： | 南區區議會會議室 香港仔海傍道 3 號 逸港居一字樓 | <u>Venue</u> ： | SDC Conference Room 1/F, Ocean Court, 3 Aberdeen Praya Road, Aberdeen, Hong Kong. |

議程 Agenda

第一部份 – 討論事項 Part 1 - Items for discussion

1. 通過南區區議會屬下環境及衛生事務委員會於 2004 年 6 月 28 日舉行的第四次會議記錄
Confirmation of the draft minutes of the fourth meeting held on 28 June 2004
2. 續議事項
(環境及衛生文件 36/2004 號)
Progress Report on Previously Discussed Items
(EHC Paper No. 36/2004)
3. 「淨化海港計劃」第二期
(環境及衛生文件 37/2004 號)
Harbour Area Treatment Scheme Stage 2
(EHC Paper No. 37/2004)
4. 2004/2005 年度南區小規模環境改善計劃
(環境及衛生文件 38/2004 號)
2004/2005 Minor Environmental Improvement Program
(EHC Paper No. 38/2004)

5. 南區公廁翻新工程（赤柱大潭村公廁）
（環境及衛生文件 39/2004 號）
Refurbishment of Tytam Village Public Toilet
(EHC Paper No. 39/2004)
6. 其他事項 Any Other Business

第二部份 – 參考文件 Part 2 - Items for information

1. 南區小規模環境改善計劃一覽表（截至 2004 年 9 月 17 日）
（環境及衛生文件 40/2004 號）
List of Projects under Minor Environmental Improvement Programme (as at 17 September 2004) (EHC Paper No. 40/2004)
2. 南區市區小工程計劃一覽表（截至 2004 年 9 月 17 日）
（環境及衛生文件 41/2004 號）
List of Projects under Urban Minor Works Programme (as at 17 September 2004) (EHC Paper No. 41/2004)
3. 2004/05 年度南區環境改善計劃的撥款財政報告（截至 2004 年 9 月 17 日）
（環境及衛生文件 42/2004 號）
Financial Report on 2004/2005 Southern District Environmental Improvement Projects (as at 17 September 2004)
(EHC Paper No. 42/2004)
4. 街道管理報告（截至 2004 年 9 月 17 日）
（環境及衛生文件 43/2004 號）
Street Management Report (as at 17 September 2004)
(EHC Paper No. 43/2004)

南區區議會秘書處

2004 年 9 月

Southern District Council Secretariat

September 2004

歡迎公眾人士旁聽上述會議。公眾人士如欲索取上述討論事項的會議紀錄，請於辦公時間內致電 2814 5800 與區議會秘書處聯絡。

Members of the public who intend to sit in on the above meeting and require simultaneous interpretation service or who wish to have an English version of the minutes of the above meeting on any specific items, please contact the Southern District Council Secretariat at 2814 5800 during office hours and for the former at least three working days before meeting for necessary arrangement.